

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

PARA PAMPLONA: Un mes, 1'25 pesetas; trimestre, 3'50; semestre, 6'75; año, 12'50.

EXTRANJERO: Trimestre, 10 pesetas; semestre, 18; año, 35. El pago será adelantado

El Eco de Navarra

PRECIOS DE INSERCIÓN

Anuncios en primera plana, 1 peseta línea; anuncios oficiales en segunda plana, 0'50; reclamos, 0'25; anuncios preferentes tercera plana, 0'15; anuncios en cuarta plana, 0'07 línea sencilla.

La no devolución del periódico por los suscriptores de fuera de la capital, indica que continua el abono.

DIARIO INDEPENDIENTE.— Dos ediciones NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES

Redacción, Administración e Imprenta, paseo de Valencia, 36, y calle de San Gregorio, número 25, bajos.

Enseñanzas provechosas

La huelga de ferroviarios, estallada en la vecina república portuguesa pone de manifiesto hechos y enseñanzas que por la relación que guardan con la marcha de nuestra política nacional importa a los españoles conocer y tener siempre en cuenta.

Nos referimos a las declaraciones que el ministro del Interior de aquel país Alfonso Costa acaba de hacer so pretexto de los propósitos de aquel gobierno de declarar ilícita la mencionada huelga ferroviaria, pues caso de confirmarse con hechos o medidas extremas tales propósitos, aportarían a la historia de los conflictos sociales europeos un dato que nos conviene retener: el de que en la república portuguesa están mucho menos democratizadas las leyes que en muchas monarquías, y que en las naciones donde por influjo de un movimiento popular son elevados al Poder hombres incubados en contacto con las necesidades del pueblo, olvidan una vez en sus más ineludibles compromisos con sus mismos electores.

Son éstos, signos de los tiempos que corremos; y mientras en Inglaterra, Alemania y Rusia tienen una robustísima legislación social, cabe a una nación como la francesa, que se ha pasado la vida en sangrientas revoluciones estalladas en defensa de los llamados derechos del hombre, el ser la más atrasada en estas materias, restringiendo los derechos del obrero en ciertos aspectos de la vida social, cuando tengan relación con los públicos servicios.

Y por eso mientras en Francia venía negando el derecho a la huelga de los empleados afectos al servicio de comunicaciones, y en Portugal ante el primer conflicto de esta naturaleza que se presenta, piénsese seriamente en declarar la ilicitud de dicha huelga; es en España, en la reaccionaria España, donde existe una ley de huelgas que proclama la legalidad de todas ellas, incluso las que afectan a la normalidad de los públicos servicios, y esa ley, regularmente más democrática y aun socialista del mundo, fué sancionada en tiempos del retrógrado Maurín, a quien los socialistas pretenden impedir la vuelta al poder y a quien se hacen objeto de la guerra más sañuda y despiadada.

Recojan esas enseñanzas los elementos socialistas españoles; recojanlas también los modernos intelectuales y piensen en si es justo seguir hablando del atraso en que respecto a estas materias nos encontramos en España.

PELICULA LOCAL

El miércoles, como ustedes saben, no celebró sesión el Ayuntamiento porque a la hora de ella no había en la casa municipal más que cuatro concejales y el señor Alcalde.

No es que estemos en el caso de maravillarlos por esto, que de tanto como se repite el caso, más bien es cosa maravillosa el que se celebre sesión.

De todos modos se comentó mucho antea que esta ausencia de señores concejales, que dio al traste con la sesión ordinaria.

El amable lector puede tener la seguridad de que cuando ocurren estas cosas de no ir a la casa los señores concejales en una de sesión, de ir y de salir de la casa o del salón los señores concejales, de llamar por teléfono con urgencia a rezagados u olvidados, etc., etc., cuanto todo esto ocurre hay nombramientos de personal a la vista.

En este caso se encuentran hoy los señores ediles; nombramientos a la vista.

Y es cosa de ver la confusión y el revuelo que produce en el seno de la Corporación este magno grito equivalente a aquel otro de: Tierra a la vista, que abre una esperanza en el alma de los navegantes.

Varios amigos me piden que proponga la formación de una liga contra el tabaco, ya que la Tabacalera ha aumentado considerablemente su precio.

Yo tengo poca confianza en estas Ligas contra algo. La acción de estas Ligas no tiene, en ningún caso, una eficacia inmediata. Necesitan estas Ligas campañas de propa-

ganda; oradores y publicistas que lleven a todas partes el fuego de sus palabras persuasivas; necesitan paladines esforzados que lleven sus lanzas a todos los torneos; necesitan, para vencer, mucha energía, mucha perseverancia, y tener mucho tiempo por delante y poca prisa para llegar al final.

Ahi están los ejemplos de las Ligas contra el duelo, contra las bebidas alcohólicas, contra el juego y contra otros muchos vicios semejantes.

Estas Ligas llegaron a los campos de batalla hace un montón de años, y la gente se sigue batiendo, y los cerviceros de Alemania siguen vendiendo millares de toneladas de cerveza, y siguen visitadísimo los frontones y timbales.

Claro está que estas ligas han realizado muchas conquistas, y si son perseverantes, llegarán a triunfar definitivamente al cabo de algunas centurias.

Pero una Liga contra la Tabacalera no sería eficaz, porque mientras se organiza la campaña, la Arrendataria seguirá vendiendo caro el tabaco; y cuando empiecen las conquistas de viciosos habrán pasado algunos años, durante los cuales ya se habrá enriquecido la tabacalera.

Y vamos a suponer que al cabo de dos años llega un día en que todos los fumadores, estando ya conquistados por la liga, se ponen de acuerdo para no fumar durante 15 días, que sería bastante huelga; pues entonces, la Tabacalera rebajaba el precio del tabaco por un mes, y habiendo desaparecido la causa de la huelga, todos los fumadores quedarían en libertad de volver a fumar.

No hay que olvidar que habíamos ido a la huelga por haberse aumentado el precio del tabaco, no por horror al tabaco.

Y pasado ese mes volvería la Tabacalera a subir los precios y entonces los fumadores preferirían pagar ese aumento a estar sufriendo frecuentemente la tortura del hígat con las cajetillas.

En la sección de Gacetillas verán los lectores una que tiene relación con lo que ayer pedí en la "Peluca" a la empresa del teatro.

Aplaudo este propósito de los señores abogados, y vamos a ver si se consigue esa catefacción!

Conste que según me ha dicho persona que tiene sobrados medios para saberlo, y autoridad para afirmarlo, la caldera estaba en buenas condiciones, en condiciones de servir bien, cuando se hizo cargo del teatro la empresa actual.

Como desde aquella fecha no ha prestado servicio la caldera, parece natural que esté útil.

TRIBUNA LIBRE

El cartel de este año

Yo también, haciendo uso del derecho que nos ha concedido EL ECO a los aficionados a toros, voy a exponer mi opinión dando a conocer el cartel que me dejaría satisfecho, sin saber si la mayoría esta conforme o no, si conviene o no conviene a los intereses del Ayuntamiento, y en una palabra, sin atender a más administrativas miras que a mi capricho.

Eso debe estudiarlo la Comisión si acaso algún concejal de los que la componen tiene costumbre de leer estos artículos, y por consiguiente pasa los ojos por éste.

Sin embargo, diré algo de dinero. Hace ya bastantes años que el Machaco vive en Pamplona sin que a excepción de los 2 o 3... o 4 primeros años haya hecho nada notable, si si bastante malo disminuyendo progresivamente sus arreos en cantidad cada vez más grande, hasta llegar al último grado de su decadencia en este año pasado, en que no ha tenido tiempo ni ocasión de ir corriendo y en una prueba de hacer algo digno de su nombre y de su fama.

Cierto que el Ayuntamiento de Pamplona debe agradecerle a Machaco por sus concepciones de precio en que viene a torrear, agradecimiento que puede distribuirse entre el y Bombita en iguales proporciones, pero señores, oro que su trabajo en Pamplona, no vale ni mas ni menos (quizá menos) que las quince mil pesetas porque se le contrata. Esto no quiere decir que el Machaco no sea buen torero, pero forzoso es reconocer que juzgado lo que hace en Pamplona, en ningún modo puede concederse ese 2.º lugar (en competencia con el primero) en la torería que ha sido universalmente otorgado. Dependerá de mil circunstancias que no vamos a consignar pero en Pamplona no hace nada. De suerte que no debe de contratarsele.

Tampoco soy muy partidario de Bombita

por un solo beso de esa joven, sacrificaría, sin pena, todas las mujeres de mi harem!... Djella, con los ojos nomenclados y la mirada perdida en el espacio, dejaba hablar a Doorgal y decía para sí, al mismo tiempo que le escuchaba:

«Y es Mary Burtell la que me ha robado el corazón de Jorge! ¡Po que amaba a esa joven es por lo que me ha rechazado, a mí, la Princesa Djella, que se dignaba ofrecermelo un trono con su corazón! ¡Decididamente, Kai y Bownana me protegen! ¡Mi venganza podrá llegar a ser más hermosa y más completa aún de lo que yo había soñado!»

Después, en voz alta, dijo: —Lo comprendo Doorgal; y, puesto que es así, debe usted, en efecto, aborrecer profundamente a Jorge Malcolm... El semblante del rajah adquirió una expresión casi feroz.

—¡Sí, le aborrezco—exclamó—; le aborrezco con todas mis fuerzas, con todas las potencias de mi alma! ¡No encontraré reposo, ni sueño, ni sonrisa, sino cuando ese hombre haya dejado de vivir!»

—¡Entonces, sea usted feliz, Doorgal—respondió fríamente Djella.—¡Sea usted feliz, porque Jorge Malcolm va a morir! El rajah movió la cabeza.

—Lo dudo... murmuró.

—¿Por qué? ¿No hemos logrado el éxito?

—Sí, pero de pronto, pero, ¿se acabará la obra empezada? ¡Jorge Malcolm se halla en

por las mismas razones que el Machaco, pero en cuanto a éste diestro hay que tener en cuenta que hace 4 (creo que son cuatro años) que no torrea en Pamplona y desde luego puede asegurarse que hay más deseos de verle que al Machaco, de modo que puede contratarsele.

Con Bombita o Galito y Manolete o Regarín o Cocherito aunque prefiero a Manolete. En apoyo de estos últimos no doy otra razón sino que son buenos y que me gustan. En favor del Manolete, sin embargo, se podían decir muchas cosas que como sería repetir lo dicho el año anterior por algún aficionado en un periódico local, no quiero consignar.

Toros cualquiera menos Guadalest. Un absolutista.

Demografía local

Según la estadística sanitaria de esta capital, la mortalidad comparada en los dos pasados años, ha sido la siguiente:

Table with 2 columns: Year (1909, 1910) and Mortality counts for months from Enero to Diciembre.

De donde se deduce que han fallecido 36 más en el último año que en el año 1909. Contribuyendo la tuberculosis en 85 defunciones, las enfermedades del corazón con 88 y la pulmonía y bronquitis con 128.

El Pantano de Yesa

Aprovechar en su máximo las utilidades que reportar puede el líquido elemento que en las vírgenes fuentes de la montaña sale a la superficie para precipitarse en el encauzado lecho de los ríos haciendo feraces las esteparias praderas exhaustas de riego y ricas a los moradores de comarcas hasta ahora de producción estéril, tal es el moderno problema que la técnica actual resolverá con los pantanos reguladores y con los canales, verdaderas arterias de la savia nacional. El pantano de Yesa es uno de los mejor proyectados de España, que responde a necesidades de cada año más perentorias y para cuya construcción parece estar el terreno dispuesto por la Naturaleza misma. Su necesidad es elemental. Efectivamente; es el río Aragón el mayor afluente que al Ebro vierte sus aguas y el único que puede, por consiguiente, nutrir el futuro canal Victoria-Alfonso, que tanto interesa al distrito de Tudela, regularizando el propio tiempo el caudal del río Canal Imperial de Aragón. La cantidad de agua derivada del río Ebro para las necesidades agrícolas de los terrenos comprendidos en sus riberas es cada año mayor y de continuar, como sucedera, en progresión creciente, la cantidad de agua que en estaje llegue a Zaragoza será igual a cero. De aquí la imprescindible necesidad de este pantano si se quiere construir el futuro canal Victoria-Alfonso y que el Imperial surta su efecto en las épocas del año que el agua es mas precisa; aumentando el reservorio de Yesa en tiempos de estiaje el caudal que vierte al Ebro. Todos los pueblos interesados en el Canal Victoria-Alfonso y los situados en la cuenca hidrográfica del Ebro, desde Zaragoza a Tudela, y en la cuenca del Aragón, desde Caparroso a Yesa, deben trabajar en pro de este magno proyecto del actual Ministro de Fomento, nuestro casi paisano, señor Gasset.

Sabemos que existen dos proyectos, el de embalse grande y de embalse mas reducido; con ambos resultan siempre beneficiados los pueblos sitos en la cuenca del Aragón, de Yesa aguas abajo, en cuanto se evitan desde luego los perjuicios ocasionados por las crecidas súbitas en los predios ribereños, perjuicios que algunos años es extraordinario aumento de caudal han sido de importancia. Pero es altamente útil para la región, el proyecto del embalse grande, porque suponemos que con él sería factible la derivación de un canal secundario que regase extensa zona de la comarca comprendida, en varias partes de terreno que es fértilísimo, que no le hace falta más que el riego con el que multiplicaría la producción anual y aumentaría enormemente el valor de la tierra. La cantidad de agua reembalsada pue-

ADMINISTRACION FORAL

En vista de un telefonema que la Diputación foral dirigió al señor Ministro de la Guerra, en que éste ha declarado que la real orden de 29 del mes último ha ampliado el plazo de redención a metalico de los reclutas de 1910, es aplicable a los de Navarra que deseen sustituirse.

Se denegó la autorización solicitada por don Calixto Uriz, de Garinosain, para cortar dos árboles.

Se acordó devolver a don José Ignacio Goyeneche, de Baztán, el depósito de 825 pe-

de una hora el prometido de Mary Burtell habrá muerto.

—¡Muerto!—repitió Doorgal.

—Sí.

—¿Piense usted que se encuentra en medio de los cipayos, bajo la vigilancia de un oficial inglés, que responde de él al gobernador!

—¿Qué importa? He dicho yo que moriré y moriré.

—¿Quién se comprometerá a herirle?

—Nadie y todo el mundo.

—¿Qué significa eso?

—Que el pueblo de Benares es el que hará justicia.

—¿Cómo?

—Hoy se celebra la fiesta de Jagannath. Dentro de un instante, la escolta del prisionero pasará por la calle mayor y por el puente del Ganges. En él se cruzará con la escolta de nuestros dios. Saugor, Holcar y el faquir han recibido mis órdenes, y en este momento las ejecutan... ¿Comprende usted ahora, Doorgal?

—Comenzio a comprender.

—Nosotros veremos el espectáculo desde las ventanitas de mi palacio, y su corazón de usted se embriagará de alegría, porque Mary Burtell será viuda antes de haber sido casada.

Una sonrisa de cruel satisfacción asomó a los labios del rajah.

En este instante, el coche de la Princesa en el palacio de la Presidencia, vió pasar a su amo custodiado por una escolta de cipa-

de ser considerable, de muchos millones de metros cúbicos. La posición del terreno parece que la naturaleza le ha dispuesto para ello. Debajo del pueblocito de Yesa, el agua corre desfilando velozmente entre dos montes, sólidos estribos del futuro representamiento.

El pantano de Yesa es altamente útil para toda la región Navarro Aragonesa bañada por las aguas del Ebro y del Aragón, pues con él han de ver necesariamente aumentada la gran riqueza cereal y de tubérculos que sus frondosos terrenos pueden producir. Las ricas Bardenas reales, extensos predios cuyo trigo es el más preciado de toda la comarca por su gran riqueza farinácea, decuplicarían su producción con el anhelado riego.

El proyecto del pantano de Yesa será realizado más tarde o más temprano, pues su construcción es de importancia grande para las provincias de Navarra y Aragón, y puesto que tan útilísimo ha de ser para nuestro país, hemos de excitar a los organismos y entidades oficiales de Navarra y de los pueblos con él beneficiados a que aunados sus esfuerzos trabajen sin cesar para que la ejecución de las obras empiece en plazo breve. Dicha magna obra, no hay duda, ha de absorber buen número de años antes de su completa realización, pero al fin beneficiarase con él las frondosas campiñas ribereñas de las cuencas de Navarra y Aragón.

MIGUEL ANCIL.

Sport vasco

En "Euskal-Jai".

El partido concertado para ayer tarde hizo concebir esperanzas que quedaron por completo defraudadas.

Constitúan la combinación Astiz y Aramendia, azules, contra Pepe Murillo y Olazola, rojos.

El dinero salió por aquéllos en razón de 10 a 8 y como los favoritos se adelantaron en 2 juegos, creció el momio hasta el extremo de concertarse apuestas de 13 a 8; aunque seguidos en ocasiones de cerca por Pepe y Olazola, fueron constantemente delante y sin que se verificara una sola igualdad, Astiz y Aramendia que cumplieron el 9.º y último juego sin que sus adversarios pasaran de los 4.

Pepe distó bastante de ser el de los últimos partidos, sin que esto quiera decir que estuviera fatal.

Tampoco Olazola estuvo del todo afortunado.

Astiz y Aramendia se mostraron acertados sin exageración.

La catedral sin sobresaltos ni sustos. K. CHETE.

Navarra hace 30 años

El ECO DE NAVARRA del 13 de Enero de 1881

En el sorteo de la lotería del día 10 correspondió un premio de 12.000 reales al número 11.202 expedido en la librería que el señor Alonso tiene establecida en la calle de Bolesias.

—Ha subido al cielo el niño Miguel Mediavilla y Esquiroz.

—Ha vuelto a hacerse cargo de la administración de Hospital provincial don Vicente Marton, cuya plaza desempeñaba con laboriosidad desde hace varios años.

—Actualmente es alcalde de Tafalla don Saturnino Dean y Gaston.

ADMINISTRACION FORAL

En vista de un telefonema que la Diputación foral dirigió al señor Ministro de la Guerra, en que éste ha declarado que la real orden de 29 del mes último ha ampliado el plazo de redención a metalico de los reclutas de 1910, es aplicable a los de Navarra que deseen sustituirse.

Se denegó la autorización solicitada por don Calixto Uriz, de Garinosain, para cortar dos árboles.

Se acordó devolver a don José Ignacio Goyeneche, de Baztán, el depósito de 825 pe-

setas que constituyó para librar del servicio militar a su hijo Cruz.

—Se autorizó al Ayuntamiento de Iruñeta para exigir un canon a don Domingo Huarte en concepto de arrendamiento de un terreno comunal.

—Se autorizó al concejo de Cizur-menor para enagajar un terreno.

—S. E. se enteró de un oficio del alcalde de Sangüesa participando que el ayuntamiento nombró médico y farmacéutico titulares interinos a don Manuel Roncal y don Clemente Gallifa.

—Se modificó la circular de 6 de Febrero de 1899, en el sentido de que se paguen las estancias en Pamplona de los individuos que se sometan al tratamiento antirrábico durante los 17 días que dura dicho tratamiento.

—Se acordó que la Dirección de Caminos ejecute algunas obras en la antigua carretera de Villava a Huarte para que el tráfico pueda circular por ella sin peligro.

GACETILLAS

Ayer regresaron de San Sebastian los vocales de la Comisión de Beneficencia municipal Sres: Subiza y Berrio y el profesor de música de la Casa Misericordia señor Lanzaña, que fueron a estudiar la forma en que se halla constituida la banda infantil del Asilo Reina Victoria de aquella capital.

Vienen muy satisfechos de su visita a aquel modelo de establecimientos, y encantados de la perfecta organización de la banda de asilados.

Así, pues, persiste con entusiasmo la idea de establecer en Pamplona otra pequeña banda con asilados de la Casa Misericordia.

En cuanto al instrumental pequeño, es posible que se desista de ello porque carece de fin práctico y se tropieza con algunas dificultades para su adquisición.

De todos modos, el proyecto es magnífico y celebraremos que muy pronto se lleve a la práctica.

Nuestro diligente corresponsal en Fitero nos comunica que el domingo 8 del actual fué remitido a Madrid por los caristas de aquella villa el siguiente telegrama: «Feliú Senante—Frontón Jai-Alai, Madrid.»

Tradicionalistas Fitero presente homenaje valientes diputados, ansian saiga banquete uníon verdaderas derechas para luchar con denuedo por causa católica.

Firman párroco, coadjutores, etc., etc.

Ha ascendido al empleo superior inmediato el primer teniente de Caballería don Miguel Tuero y de la Puente, hermano de nuestro convecino y amigo D. Fernando. Sea enhorabuena.

El martes pasado falleció casi repentinamente el virtuoso y digno párroco de Valtierra don Crispin Molina y Moreno, que contaba 47 años de edad.

Su muerte ha sido muy sentida por todos sus convecinos, que querían y respetaban mucho a su párroco, en justa correspondencia a las buenas enseñanzas y pruebas de bondad que de él recibían.

Descansen en paz, y reciba toda su desconsolada familia nuestro sentido pésame.

Para prestar la asistencia facultativa al Regimiento de América y a las Comandancias de Artillería e Ingenieros, ha sido nombrado el médico 1.º de Cantabria don Joaquín Aréchaga, y para la de la fuerza de Almansa y servicio de plaza, el provisional de Constitución don José Villahoz, cesando en dichos cometidos el de esta última clase don Alejandro Escalada.

Encuétrase en cama a causa de una afección a la garganta la niña Amparo Janariz, hija de nuestro amigo el capitán de Carabineros don Juan.

Celebraremos su pronto restablecimiento. Va tomando cada día más cuerpo la plausible idea de constituir en Pamplona una «Liga contra el tabaco».

Amigos nuestros nos incitan a que emprendamos una campaña a ese fin, pero

yo, el arma al brazo, precedidos del teniente Midley con su espada desenvainada, no pudo por de pronto dar fé al testimonio de sus sentidos; sus ojos se redondearon extraordinariamente en sus órbitas; expiró la palabra en sus labios, y después cuando hubo adquirido la convicción de que no se engañaba, lanzó un grito ronco y balbuceó: «¡Sir Jorge prisionero!»

Hizo instintivamente un movimiento para lanzarse hacia él, más Jorge con aire impetuoso, apoyó uno de sus dedos en su boca, y este ademán equivalía a una orden tan explícita de guardar silencio, que Stop se conformó; y con el corazón oprimido y la cabeza inclinada, fué siguiendo a cierta distancia al destacamento de los cipayos.

Algunos segundos más tarde tenía lugar en lo bajo de la escalera principal, la misteriosa confidencia de la Princesa Djella con Holcar, Saugor y el faquir.

Kazil, oculto detrás de una columna, anquilado por el dolor y los remordimientos; asistía invisible a esta plática que le pareció sospechosa aunque le fuese imposible oír alguna palabra.

Cuando la princesa y el rajah subieron juntos a la carroza, el joven indio salió de su escondite, y se puso a su vez en camino, resuelto a no perder de vista a los tres indios que se alejaban rápidamente, siguiendo la dirección del puente del Ganges.

El Ganges, llamado por otro nombre el Rio Sagrado, divide en dos partes casi iguales la ciudad de Benares. El Palacio de

Folleto de EL ECO DE NAVARRA 74

El pais misterioso

—La fatalidad le ha colocado en mi camino como un obstáculo...

—No lo comprendo a usted!... ¿Qué puede haber de común entre el rajah Doorgal-Sahib y Jorge Malcolm, y cómo el obscuro extranjero puede ser un obstáculo para el Príncipe?

—Jorge Malcolm es el prometido de Mary Burtell.

—¿Y qué? ¿Qué le importa a usted eso? —Yo amo a esa joven.

Una nube de púrpura vino a colorear las pálidas facciones de la Princesa, relampaguearon sus ojos, y exclamó: —¡Ah! ¡la ama usted!

—¡Con ardor, con frenesí! ¡Juzgue usted de ello! Si para poseer a Mary Burtell no existiera otro medio que elevarla al rango de mujer legítima, no dudaría.

—¡Eso es una locura!

—Bien lo sé... ¡Pero, cuando se ama, para qué sirve la razón!... Antes de haber visto a Mary Burtell yo no conocía más que la voluptuosidad, ignoraba el amor... ¡Hoy,

nada más práctico que el interés individual en hacer frente a un abuso, sin el cual no habrá vicio, y con ello saldrá ganando la salud y el bolsillo de cada cual.

Hoy a las once se reunirá la Junta de reenganches del regimiento de Constitución, bajo la presidencia del señor teniente coronel M. D. Eduardo Pérez y Ruiz de Vallejo y compuesta de los señores capitanes don Ginebrardo Valadrón y don Enrique Osácar y el de la propia clase don Carlos Leret Ubeda, para informar acerca de las condiciones del sargento Angel Balda Pinay, que solicita ingreso en el primer periodo de reenganche.

Noticias de Mezquiriz comunican que en aquel país pasa de media vara la nieve que hay amontonada, dificultando muchísimo el tránsito.

Las fuertes heladas de estas últimas noches han impedido que la nieve llegue a total licuación.

Suponemos que con la nevada de ayer no se habrá facilitado mucho la licuación.

Días pasados se firmó ante el Notario de esta capital don Baldomero Castedo la escritura de compra por la cual la Excelentísima Diputación foral de Navarra adquirió unos terrenos para la Granja Agrícola Experimental de Navarra y Vascongadas.

Dichos terrenos se dedicarán a la Sección de Horticultura, para lo cual se dará pronto principio a los trabajos de experimentación.

Encuétrase delicado de salud nuestro querido amigo don Fernando Rodal, que accidentalmente se encuentra en esta ciudad.

Celebraremos su alivio.

En Castellón de la Plana se ha verificado un Concurso para que el público decidiese con su voto los matadores que quisiera ver en las corridas de feria.

El resultado ha sido: Primer lugar Machuquito; segundo Gallito; tercero Bombita, y cuarto Vicente Pastor.

El día 11 del actual tomó posesión en Fitero de la escuela que corresponde al primer distrito don Balbino Perez Ortiz, maestro que fué durante largos años de la de la Albelda (Logroño).

Deseamos que su estancia en esta le sea grata y que le tengamos por muchos años para bien del pueblo.

De Peralta comunican que en la corralza de la sierra propiedad de doña Irene Redin, se emplea mucha gente en cortar leña gratis con objeto de roturar para sembrar.

Hoy a las cuatro y media de la madrugada ha contraído matrimonio en la iglesia parroquial de San Nicolás el joven ilustrado Cajero de la Casa Singer de esta capital don Eusebio Elvira con la bella señorita Felisa Gorraiz.

Concluida la ceremonia, los nuevos esposos obsequiaron espléndidamente a los numerosos invitados que asistieron al acto, saliendo a continuación con dirección a San Sebastián, donde se proponen pasar la luna de miel, la que les deseamos sea interminable y llena de felicidades.

Reciban nuestra cordial enhorabuena.

Segun nos comunican varios suscriptores, la carretera de Burguete se encuentra en el estado más deplorable.

Parece ser que las continuas y prolongadas humedades que estamos padeciendo este invierno, han sido causa de que se reblandezca notablemente el afirmado de dicha carretera, y el paso de grandes galeras cargadas con mucho peso ha abierto en ella grandes surcos que dificultan e impiden la circulación de los coches correos.

Trasladamos esta queja al digno Director de Caminos de Navarra en la seguridad de que sabrá atender a los vecinos de aquella comarca, que ven hoy un peligro en el tránsito por aquella carretera.

En la propuesta de ascensos que según decíamos en la conferencia telefónica de nuestro número de ayer, habla firmado el ministro, aparece el ascenso a capitán de Ingenieros de nuestro distinguido amigo y paisano don Emilio de Alzugaray y Goicochea.

Le felicitamos por su merecido ascenso.

Repuesto de la ligera indisposición que durante unos días le ha retenido en cama, ha salido ya a la calle nuestro amigo el distinguido joven don Juan Jacinto Guebe y Mirasón.

Nos alegramos.

Segun nos comunican de Peralta parece ser que entre el elemento jornalero de aquella villa se están recogiendo firmas para el arreglo de la cuestión de los comuneros.

La situación de los jornaleros allí no es nada buena en aquella comarca, por la gran escasez de trabajo que se nota.

El incomparable papel de fumar Job se halla de venta en los ESTANCOS siguientes:

Plaza de la Constitución, núm. 5  
Calle San Nicolás, núms 68 y 70.  
Paseo de Valencia, núm. 22.  
Calle de la Ciudadela, núm. 13.  
Plaza Consistorial (esquina).

De viajes.—De Mezquiriz ha llegado el virtuoso cura párroco de aquel pueblo don Simon Urtaun.

—Ha marchado a Madrid, para continuar sus estudios, el distinguido joven don Valentín Martorena.

—Ha regresado el diputado a Cortes por Pamplona nuestro estimado amigo don José Sanchez Marco.

—De San Sebastian ha regresado nuestro amigo el concejal de este Ayuntamiento don Aurelio Berrio.

—De Alfaro ha regresado a Madrid nuestro amigo don Gregorio Saenz de Heredia.

—De Madrid ha marchado a Toledo nuestro amigo el capitán de infantería don Tomás Alonso Mediavilla.

—De San Sebastian ha regresado nuestro amigo el concejal de este Ayuntamiento don Fermín Sabiza.

—De Madrid ha marchado a Tera (Soria) nuestro amigo D. Manuel Gonzalez de Castañón Entrala, hijo del Excmo. Sr. Marqués del Vadillo.

—Ha marchado a Madrid el ilustrado médico don Juan Antonio Alzola.

—De Madrid ha regresado a Zaragoza nuestro amigo don Pascual Comin.

—De Peralta ha regresado a Zaragoza nuestros amigos don Emilio y don Joaquín Malumbres.

—Hoy regresa de Burgos la distinguida señora doña María Muruzabal, esposa de nuestro querido amigo el capitán de Estado Mayor don Federico Montaner.

—De Madrid se ha trasladado a Cartagena nuestro querido amigo don Ignacio Baletzena.

—De San Sebastian ha regresado nuestro amigo el joven ingeniero industrial don Miguel Berzaluce.

—De Vitoria se ha trasladado a Bilbao nuestro distinguido paisano don Guillermo Ello.

—Ha marchado a Iruña nuestro amigo don Tomás Mendizabal.

—De Zaragoza ha regresado a Vitoria nuestro amigo don Pio Cerrada.

—Ha marchado a Vitoria el virtuoso religioso Redentorista P. Alvarez.

—De Pamplona se han trasladado a Barcelona los señores de Bello.

—De Iruña ha venido nuestro querido amigo el distinguido médico don Dionisio Urroz.

En la sesión que esta tarde celebrará el Ayuntamiento, en segunda convocatoria, se tratarán treinta y tantos asuntos.

A petición suya ha sido trasladada de la escuela de Fitero a la de Movera (Aragón) la maestra doña Carmen Farled Oilvan.

Hemos oído asegurar que los abonados del Teatro Gayarre, tratan de dirigir una instancia al Ayuntamiento pidiendo se arreglen ó se obligue a encender las calderas de calefacción que existen debajo del patio de butacas.

El conocido impresor don Nicolás Marcelino nos ha enviado un artístico calendario de pared de la «Sociedad Española de Papelería» que representa.

Gracias por el obsequio.

Dolor de cabeza, jaquecas, se calman con Valerolína Monreal, más eficaz que la antipirina é inofensiva.

Marquina, Aguinaga y demás farmacias. 20-1 (a)

La Junta directiva del Casino de Esclava, en reciente sesión celebrada ha acordado dar los acostumbrados bailes de carnaval en el Teatro Gayarre y además organizar veladas literario-musicales.

Ayer a las doce del mediodía comenzó a nevar tan copiosamente que en menos de veinte minutos quedó todo cubierto de magnífica capa blanca.

Así continuó toda la tarde, con pequeños intervalos.

La temperatura fué desagradable sin llegar a ser fría.

Con objeto de pedir la mano de la bella y encantadora señorita Marcelina Bordas y Lopez, se encuentra en la villa de Arguedas el acudado y joven industrial de Egea de los Caballeros don Matías Serrano, quien se hospeda en casa de nuestro distinguido y particular amigo don Antonio Barandalla.

Anticipamos a tan simpática pareja nuestra más cordial enhorabuena.

Ha entrado en franca convalecencia la bella señorita Margarita Marquina.

Lo celebramos y que continúe la mejoría.

Noticias oficiales que ayer se recibieron en el Gobierno civil, dan cuenta del siguiente suceso:

Alarmados los vecinos del caserío «Becan» sito en jurisdicción de Lesaca, porque de su habitación del mismo salía la casera Josefa Ramona Lasaga, de 72 años, viuda, que tenía cerrada por dentro la puerta y que no contestaba a pesar de los reiterados llamamientos que se la hacían, determinaron dar aviso a la Guardia civil y al Juzgado de lo que ocurría, todos los cuales personados en el citado caserío, se procedió ante ellos a descerrajar la puerta de la habitación.

Una vez dentro vieron que sobre la cama yacía el cadáver de la desgracia la anciana, la cual, según certificaron los médicos, había muerto a consecuencia de una hemorragia cerebral.

No obstante el Juzgado se hizo cargo del cadáver, comenzando a instruir diligencias.

Nuestro estimado paisano y amigo don Bibiano Palacios ha empezado a prestar sus servicios de médico de la Marina mercante a bordo del «Cadiz» de la Compañía Pinillos, que ha zarpado de Barcelona con rumbo a la América del Sur.

Deseámosle prosperidades.

Nuestro diligente corresponsal de Arbizu nos comunicó anoche lo siguiente: «Cuando estas líneas escribo (3 tarde) está nevando barbara, lncesante y copiosamente.

Los copos que por su volúmen asemejanse a paraguas encenofados y de doble varillaje, van posándose silenciosamente allí donde encuentran un sitio donde poder descansar de su viaje aéreo. A algunos heróicos labradores les he visto subidos a los tejados desalojar la nieve de ellos, por temor a que se hundan sus casas y se convierta en realidad lo de el blanco sudario.

No es de presumir que continúe mucho tiempo nevando de este modo, pero si tal se empeñara en hacerlo, solo me ocurre recomendarles a los supervivientes nos tengan presentes en sus oraciones.

Segun nos participa nuestro estimado corresponsal en Oite, ayer falleció el secretario del Ayuntamiento don Francisco Sanchez, confortado con los últimos sacramentos.

Enviamos nuestro sentido pésame a la familia del finado.

Ayer fueron repartidas en la cocina gratuita de la parroquia de San Lorenzo, 650 raciones entre los pobres de la misma.

Han sido detenidos y puestos a disposición del Juzgado de instrucción de esta capital los gitanos Saturnino Ugal y Andreasa Berrio, que anteaer sustrajeron 25 pesetas a un aldeano de Lacunza.

El Juzgado de instrucción de Tafalla ha dictado auto de procesamiento contra Félix Puyol y Ferrer, natural de Zaragoza, que días pasados cometió dos delitos de esta en Mendigorria.

Procedentes de la cárcel de Estella han ingresado en el correccional de esta capital los penados Domingo Arnedo García y José Camardiel.

# Nuestra información

MADRID 12.—Conferencias telefónicas y telegráficas recibidas desde las 5'30 de la tarde hasta las 2'30 madrugada.

Noches pasadas fueron arrancadas y sustraidas 800 plantas de injertos de vid americana de una propiedad que en el término «La Tijera» jurisdicción de Dicastillo, posee don Cipriano Solchaga.

Todas cuantas pesquisas se han realizado para dar con los autores de la sustracción, han resultado infructuosas.

En el hecho entiende el Juzgado.

Depósito: LIMOUSIN Hermanos, Tolosa. De venta: Droguerías y Ultramarinos. d ml v 100-32

## En la Audiencia

INFORMACIÓN JUDICIAL  
Sumarios  
Estella.—Contra F. L., por lesiones.  
Id.—Contra J. G., por injurias.

Señalamiento  
Pamplona.—Juicio oral ante el Tribunal de Derecho de la causa seguida contra Joaquín Urza, por resistencia. Defensor señor Romero; Procurador señor Iribide; prestarán declaración 6 testigos.

## Correspondencia administrativa

Fuente.—D. J. L., recibidas 22 pesetas 38 céntimos.  
Madrid.—D. A. E., recibida y cobrada libranza; pagada su suscripción hasta 1.º de Abril de 1911.

Lumbier.—D. M. M., recibidas 10 pesetas 98 céntimos.  
Aoiz.—D. C. Z., recibidas 18 pesetas.

HA FALLECIDO:  
En Puente la Reina D. Leonardo Reparaz.  
R. I. P.

## De la región

### Alava

Vitoria 12 (9 noche.)  
Concurso cerdío

Como le tenía anunciado, hoy se ha celebrado en la plaza de ganados el concurso de ganado cerdío, que ha resultado muy brillante.

La plaza aparecía magníficamente engalanada con escudos y banderolas.

Asistió una comisión del Ayuntamiento que hizo el fallo entre los concurrentes.

El primer premio de 125 pesetas fué concedido a don Manuel Guevara por un cerdo que pesaba 310 kilos; el segundo a don Ventura Martínez por otro de 302; el tercero a don José Lopez por otro de 291, y el cuarto a don Gregorio Aguirrezabal por otro de 287.

La Junta del Hospicio ha adquirido los cerdos premiados con los tres primeros premios, para la rifa que según costumbre tendrá lugar por San Anton a beneficio de dicho establecimiento.

## Nombramiento

Ha sido nombrado archivero y notario de la diócesis vascongada el culto abogado don Angel Remacha.

## Por los pobres

En los periódicos locales se han abierto suscripciones para desempeñar ropas de abrigo cuyo coste no exceda de 10 pesetas.

## El tiempo

Ha hecho hoy un día horroroso y frío. La atmósfera se prepara a enviar una gran nevada.

El corresponsal.

## Guipúzcoa

San Sebastian 12 (9 noche.)  
Accidente desgraciado

El anciano de 80 años José Guruchaga, que se halla al servicio del Municipio, ha tenido esta mañana la desgracia de sufrir un resbalón y por efecto de la caída se ocasionó heridas de gravedad en la cabeza y la fractura de la tercera costilla.

De primera intención fué curado en la Casa de socorro y luego trasladado a su domicilio en estado de cuidado.

## Choque

Esta mañana han chocado en la calle de Hernani un camión y un carro, habiendo resultado ambos vehículos con desperfectos de alguna importancia.

## El tiempo

Una vez más se han cumplido los pronósticos de Orcolega, puesto que a primeras horas de la mañana se ha desencadenado fuerte tempestad que ha durado toda la mañana.

En los ratos que el temporal amainaba se veía sentir intenso frío.

En el mar la marejada es grande, siendo por esto la arribada forzosa de los vapores que han tenido que ganar a toda máquina el puerto de Pasajes donde se han resguardado.

Orcolega ha teleografiado diciendo que se avecina gran perturbación que alcanzará a todo elitoral Cantábrico y del Mediterráneo.

Nuevo edificio

El martes próximo se reunirá el Jurado encargado de dictaminar sobre los proyectos presentados para el nuevo Palacio de Justicia; y en la sesión que al siguiente día celebre el Ayuntamiento se dará cuenta del dictamen del Jurado y se elegirá el proyecto que ha de utilizarse.

El corresponsal.

## Vizcaya

Bilbao 12 (10 noche.)  
Huelgas a diario

La huelga que venían sosteniendo 100 obreros de las minas de Arrázola, ha quedado hoy solucionada, merced a los buenos propósitos del director de las mismas, el cual ha llamado hoy a las nueve a los huelguistas y después de darle todo género de explicaciones, les ha invitado a entrar al trabajo, como así lo han hecho.

Para no perder la costumbre, hoy se han declarado en huelga varios obreros de las minas «Peptita» y «Amistad» de Galdames, motivada por haber dejado de trabajar el encargado de las mismas, sin causa que lo justificase.

Los patronos han llamado a los obreros, para decirles que el encargado en cuestión había dejado su cargo a voluntad propia, con cuya explicación se han dado por satisfechos los obreros y han entrado al trabajo.

## Mitín monstruo

Las federaciones gremiales han comenzado a trabajar con gran entusiasmo, para el mitín que tendrá lugar el domingo, patrocinado por las autoridades y fuerzas vivas de la población a fin de conseguir que la exposición nacional de 1912 se celebre en esta villa.

## El tiempo

Persiste el mal tiempo de lluvia y frío.  
El corresponsal.

## MADRID

### Con Alonso Castrillo

A la hora acostumbrada ha recibido el ministro de la Gobernación en su despacho a los periodistas.

En su diaria conversación con ellos les ha manifestado que carecía en absoluto de noticias referentes al viaje del Rey, atribuyéndolo a que probablemente habrá vuelto a desencadenarse el temporal interrumpiendo las comunicaciones.

Tampoco ha recibido noticias del estado de la huelga ferroviaria de Portugal, pues nuestro ministro plenipotenciario allí señor Marqués de Villalobar nada había comunicado a Estado y los gobernadores de Badajoz y Cáceres tampoco han enviado ningún despacho oficial.

## El tratado

Paris.—Hoy ha sido firmado el tratado hispano-marroquí.

## Los republicanos

### La Unión interviene

Los presidentes provincial y municipal de la Unión republicana de Barcelona han telegrafiado a Madrid comunicando que en Junta general celebrada en la Ciudad Condal por el partido de Unión republicana, han acordado rogar al periódico de Rodrigo Soriano «España Nueva», y «El Radical» de Lerroux, para que suspendan las hostilidades en que están enzarzados, en bien de la Patria republicana y en memoria a los mártires de la causa de la libertad.

Ignórase la resolución que adoptarán dichos periódicos, aunque parece que las tendencias conciliadoras persisten, gracias a las gestiones del señor Castroviejo.

Sin embargo, un caracterizado amigo del señor Soriano nos decía esta mañana que aun cuando el señor Saillias, por Indicación de Lerroux ha dado orden a «El Radical» de que cese en la campaña y el señor Soriano haya hecho lo propio, esta paz podría ser únicamente eventual, muy poco duradera, pues en cuanto se abran las Cortes volverá a ponerse forzosamente a debate el asunto que tanto ha apasionado a los animos; y una vez en pelea, ni el Sr. Lerroux ni el señor Soriano han de morderse la lengua.

Tanto uno como otro están recibiendo estos días numerosos anónimos retándolos a singular controversia.

El señor Lerroux ha manifestado que por ahora no piensa aceptar ninguna, por las mismas razones que ya expuso a los socialistas en Bilbao, por tener mucho que hacer y necesitar trabajar muchas horas diarias para la campaña parlamentaria que se avecina.

En cuanto al reto que parece le han dirigido los jóvenes conservadores de Bilbao en el semanario local «Luz y Taquígrafos», para que pida que se discuta cuanto antes el asunto Ferrer, les ha comunicado que no tiene ningún inconveniente, y que en la primera sesión que celebre el Parlamento pedirá lo que se le solicita, pues nadie más interesado que él, en que se esclarezca todo lo relacionado con dicho proceso, por lo mismo que su nombre y el de alguno de sus más íntimos amigos, han sido vilmente calumniados por quienes ni siquiera se han tomado la molestia de estudiar las incidencias del referido proceso.

«El País» se ocupa de estos asuntos.

## Ascensos militares

El «Diario Oficial del ministerio de la Guerra» publica también hoy una larga relación de ascensos reglamentarios de este mes de los cuerpos de Administración Militar, Sanidad Militar, Veterinaria y auxiliares escribitos:

En Administración Militar ascienden: dos comisarios de guerra de primera clase; cinco de segunda, once oficiales primeros, 27 segundos y siete terceros.

En el cuerpo de auxiliares escribitos ascienden dos auxiliares primeros, dos segundos, dos terceros y dos escribitos.

En Sanidad Militar ascienden: En la sección de medicina un subinspector de segunda, dos médicos mayores, doce primeros y 22 segundos.

En Farmacia militar ha ascendido un subinspector farmacéutico de segunda, cinco farmacéuticos mayores, doce farmacéuticos primeros y nueve segundos.

## Almuerzo

El señor Montero Rios ha dado hoy un almuerzo en el Ideal Rom a sus compañeros que con él forman la Mesa del Senado.

Aseguran los comensales que durante el banquete no se ha hablado para nada de política.

## De regreso a Inglaterra

Hoy ha emprendido su viaje de regreso a Inglaterra el augusto hermano de la reina príncipe Alejandro de Battemberg, que durante una temporada ha sido huésped de nuestros soberanos.

En la estación ha sido despedido por la Reina doña Victoria, Infantes don Fernando, don Reniero y don Carlos, ministro de Estado señor García Prieto, nuestro embajador en Londres señor Villaurrutia, el embajador de Inglaterra en España y todo el personal de la embajada y las autoridades de Madrid.

En Veterinaria un subinspector de segunda, dos veterinarios mayores, tres veterinarios primeros y cuatro segundos.

Solo restan por firmarse las propuestas correspondientes a Estado Mayor, Guardia civil y Carabineros que se cree se pondrán a la firma dentro de un par de días.

## El general Echagüe

El Capitán general de la 3.ª región (Valencia) que se encuentra en Madrid desde anteaer, ha estado esta mañana en Palacio cumplimentando a las Reinas.

El conde del Serralho ha quedado invitado a almorzar en Palacio.

Tardará algún tiempo en regresar a Valencia.

## Las palomas mensajeras

También publica el «Diario Oficial» del ministerio de la Guerra una extensa disposición reglamentando la educación que ha de darse este año a las palomas mensajeras de los palomares y parques militares.

Con este motivo ha celebrado esta mañana una detenida conferencia con el subsecretario de Guerra general Berraguer el Presidente general de la Sociedad Colombófila Española general de Ingenieros don Luis Urzaiz y Cuesta.

Este ha presentado al subsecretario a una comisión de la Sociedad Colombófila de Barcelona.

## La huelga ferroviaria portuguesa

Alonso Castrillo

El ministro de la Gobernación Sr. Alonso Castrillo nos ha manifestado que ha recibido ya amplias noticias del gobernador civil de Badajoz, en las que le comunica que la huelga de los ferroviarios portugueses sigue en el mismo estado.

Segun esas referencias oficiales, no ha llegado a Badajoz el tren correo de Portugal, ni tampoco el que tiene su llegada a aquella estación a las 12.30.

La incomunicación con la vecina república es completa.

Esta mañana ha llegado únicamente un lujoso automóvil ocupado por dos elegantes damas francesas en compañía de dos caballeros, se han detenido en el Hotel de Postas, y han continuado su viaje en el expreso para Madrid, desde donde se trasladarán a Francia.

El «chauf r» ha regresado a Portugal; a los muchos periodistas que se le han acercado para interrogarle les ha manifestado que la incomunicación es absoluta y que el paro de los obreros ferroviarios se ha generalizado.

Al mismo tiempo parece que han hecho causa común con los huelguistas los tranvías y con este motivo la circulación de estos vehículos en las calles de Lisboa es casi nula.

Terminó diciéndonos que todo terminaría rápidamente si, como parece, el Gobierno está dispuesto a hacer sentir su acción con la mayor energía.

El gobernador de Pontevedra ha comunicado también al Gobierno que en la estación cercana de Velenca do Miño no se expiden ya billetes y la incomunicación con aquella parte de la frontera portuguesa es también absoluta.

## La huelga barcelonesa

Comunicónos al mismo tiempo el ministro de la Gobernación que la huelga de Barcelona tiene otra vez a mejorar.

El ministro ha celebrado una detenida conferencia con el gobernador civil señor Portela y le ha dicho que reina tranquilidad.

La guardia civil garantiza la libertad del trabajo.

## Conferenciando

El ministro de la Gobernación ha conferenciado detenidamente con el Director general de Comunicaciones señor Sagasta, para tratar de las dificultades de combinas los correos de Portugal ante la huelga de ferroviarios.

El señor Sagasta ha manifestado al señor Alonso Castrillo que gran parte de esos correos llegarán a España por vapor a Huelva y Vigo, pues mientras los empleados de correos no se declaran en huelga, cosa que por ahora no se considera probable.

El ministro ha encarecido al Director general la necesidad de que el servicio, por lo que afecta a España, se haga lo más normalmente posible.

## ¿Se adelantará el regreso?

Se ha hablado hoy en los ministerios y círculos políticos de la posibilidad de que, caso de seguir el horrible temporal de aguas en las costas africanas, el Rey decida emprender su viaje de regreso antes de la fecha que previamente se había indicado.

Afirmaban algunos que el señor Canalejas había escrito a Amós Salvador una carta concebida en ese sentido.

Ignórase si S. M. se detendrá de regreso en América, el tiempo que había pensado, ó desembarcará en Málaga para venir directamente a la Corte.

## Almuerzo

El señor Montero Rios ha dado hoy un almuerzo en el Ideal Rom a sus compañeros que con él forman la Mesa del Senado.

Aseguran los comensales que durante el banquete no se ha hablado para nada de política.

## De regreso a Inglaterra

Hoy ha emprendido su viaje de regreso a Inglaterra el augusto hermano de la reina prínc

**Una compañía de Las Navas le hizo los honores de ordenanza.**  
Al montar en el tren los augustos hermanos se besaron efusivamente.  
S. M. D. Victoria fué objeto de muchas manifestaciones de simpatía y cariño por parte de las numerosas personas que llenaban los andenes de la estación.

**La Cierva enfermo**  
Encuétrase ligeramente indispuerto el exministro de la Gobernación don Juan de La Cierva.  
Por su casa han desfilado los más caracterizados conservadores.

**Otro Consejo**  
Nos ha dicho el ministro de la Gobernación que antes de que regrese el señor Canalejas se celebrará seguramente otro Consejo de ministros.  
Ignora cuándo les citará don Amos, pero de todos modos quedó convenido en el último reinarse otra vez, por ser muchos los asuntos que no pueden someterse a dilación.

Este Consejo a igual que el anterior se celebrará en el domicilio del señor Cobian, pues el ministro de Hacienda no sale aun de casa por no estar del todo restablecido de sus últimos ataques de disnea.

**Lo que hará Romanones**  
Personas bien enteradas afirmaban esta tarde que el conde de Romanones ante la petición que como presidente del Congreso le ha hecho el diputado Rodrigo Soriano para que declare quién es más decente, si él o Soriano, y proponga la formación de un tribunal de honor bajo la presidencia del conde para estos mismos fines, se limitará a poner el visto a tal petición dando por suficientemente ventilado el asunto.

Dícese que uno de estos días aparecerá un libro sensacional contra el señor Soriano, en el que se pondrán al descubierto muchas cosas hasta ahora ocultas.

**Un banquete**  
Al igual que en años anteriores y para solemnizar la entrada del nuevo, mañana se celebrará una comida en casa del presidente de la Academia Española don Alejandro Pidal, a la que asistirán la mayor parte de los académicos de la lengua.  
Promete verse muy animado el banquete, pues han prometido su asistencia el marqués de Pidal, Catalina, Maura, Moret, Navarro Reverter, P. Coloma, Octavio, Picon y otros.

El señor Canalejas ha remitido un despacho al presidente señor Pidal lamentando que los deberes del cargo en su ausencia le impidan asistir con sus compañeros a dicha fiesta.

**Vallarino y D. Amós**  
El ministro de Gracia y Justicia señor Ruiz y Vallarino ha celebrado una detenida conferencia con don Amos Salvador sobre su próximo viaje a la Ciudad Condal con motivo de la inauguración del Museo Social Barcelonés.  
El ministro estará ausente de Madrid tres días solamente.  
Hospedarase en el gobierno civil y el capitán general señor Weyler le ofrecerá un banquete en unión de todas las autoridades de la capital catalana.

Con el ministro marchará don Fernando Weyler, director general de los Registros é hijo del general del mismo apellido.

**Fiesta de familia**  
Hoy con motivo de celebrarse el quinto aniversario de la boda de los infantes don Fernando y doña María Teresa, han sido muchísimas las personas que han acudido al Palacio de la calle de Batián para colocar su firma en el album de la portería.  
Casi todos los ministros han marchado a cumplimentar a los infantes.  
También han desfilado por allí las dos reinas, y todos los infantes.  
El príncipe de Asturias ha comido en la mansión de los infantes.  
Después ha estado jugando con el infante don Luis Fernando.

**Reclamaciones de Pablo Iglesias**  
Gaset le atiende  
El líder del socialismo español Pablo Iglesias ha visitado esta mañana en su despacho al ministro de Fomento don Rafael Gasset, para presentarle las quejas de multitud de obreros mineros que protestan de que en algunas minas en explotación se les siga pagando por mensualidades vencidas, cuando en la mayor parte se les paga ya por decenas.

El ministro ha ofrecido complacer en sus justas aspiraciones a los obreros, y al instante ha pasado comunicaciones a todos los Ingenieros inspectores de minas de las diversas regiones mineras para que depuren la verdad de lo ocurrido y abran desde luego una información sobre el modo como se pagan los jornales en todas ellas.

Ha prometido el ministro a Pablo Iglesias que será inflexible en el castigo de todos los que abusen en una u otra forma del obrero, en las explotaciones mineras, y que pueden con toda confianza llegarse hasta él los mismos obreros para exponerle sus reclamaciones.

Iglesias ha salido satisfechísimo de su entrevista con el señor Gasset.

**Del ministerio de Estado**  
El señor García Prieto ha manifestado esta mañana a los periodistas que hacen la información en aquel centro oficial, que según noticias de nuestro embajador en Berlín, ha debido firmarse ya el acuerdo ruso-alemán.  
Los periódicos, en especial los ingleses, muestran seriamente preocupados por la finalidad que pueda tener el tratado.  
Los alemanes parece se muestran satisfechos de las gestiones llevadas a cabo y los italianos miran con recelo por lo que según ellos pudiera afectar y comprometer a los intereses de la triplete.

Sin embargo hay periódicos que entienden que este acuerdo viene a robustecer la triplete.

**Embajador de viaje**  
El mismo señor García Prieto ha manifestado que ha debido salir de Biarritz con dirección a San Petersburgo para hacerse nuevamente cargo de nuestra embajada en Rusia, el señor conde de la Viñaza.

**Las contratas de Mosquera**  
El popular empresario de la plaza de toros de Madrid está estos días gestionando las contratas para las próximas temporadas.  
Hasta la fecha están ya contratados Pastor, Machaco, Gallo, Regaterin, Malla, Gordito y Manolete.  
Dícese que este año entrará en la combi-na el diestro Bombita, alejado hace dos años del coso madrileño.

**Paseo militar**  
La brigada de húsares ha realizado una brillante marcha de 60 kilómetros camino del Escorial.  
Iban mandadas las fuerzas por el general Milans del Bosch.

**Para una vacante**  
Para la vacante que próximamente va a suceder de la Subsecretaría del ministerio de Gracia y Justicia por dimisión del actual señor Lopez Mora, a quien se le concederá una senaduría vitalicia, suenan varios nombres.

El que más probabilidades reúne es el actual delegado de Pósitos señor Gullón, hijo del Presidente del Consejo de Estado don Pio, pasando a la Delegación el diputado señor Morote.

**Nuevo Capitan general**  
Circula el rumor de que muy en breve será nombrado Capitan general de Madrid el señor Echague, que actualmente desempeña el mismo puesto en Valencia.  
Relacionase con esta noticia la estancia de dicho señor General en Madrid, donde espera el regreso del Rey y de Canalejas.

**El Rey en Melilla**  
Excursión a las minas.—Los trabajos en estas.—Riqueza minera.  
Melilla.—Esta mañana se ha verificado la excursión, que anunció ayer, del Rey a la zona minera conquistada durante la última campaña.

S. M. ha llegado a las diez a la estación de San Juan de las Minas, donde serán embarcados los mineros.  
La actividad con que se realizan los trabajos en dichas minas es extraordinario. En prueba de esto, basta decir que en pocos días han sido extraídos de trincheras que tienen 17 metros de altura, 30.000 metros cúbicos de mineral.

El monarca ha recorrido las montañas mineras, admirando las riquezas inmensas que encierran.  
Conforme se iba acercando el Rey a alguna mina, se disparaban en ella barrenos, con que los trabajadores y la empresa saludaban al monarca.

El Rey, después de recorrer las minas, almorzara en una explanada que tiene 900 metros de longitud.  
**En Beni-bu-Ifrur y Atlaten**  
Melilla.—S. M. ha recorrido hoy toda la zona minera de Beni-bu-Ifrur.

En toda esta excursión por terrenos montañosos y quebrados el Rey ha dado pruebas de una resistencia física verdaderamente juvenil y de un entusiasmo grande.  
Ni un solo momento decayó su ánimo en esta expedición y en todo instante fué un ejemplo de vigor físico y de entusiasmo.  
La comitiva recorrió extensos terrenos del monte minero Uixan.

Desde esta región la comitiva se encaminó a Atlaten, posición importantísima y dominante que está fortificada.  
Luego bajaron a la estación de San Juan de las Minas próxima a Nador y de allí regresaron a Melilla sin novedad.

**Programa para estos días**  
Melilla.—El programa acordado para los días que faltan es el siguiente:  
Mañana 13.—Por la mañana visita a Alhucemas.  
A mediodía visita al Peñón de Velez.  
Por la tarde visita a Cabo de Agua.  
Día 14.—Visita a las tierras de la orilla izquierda del Muluya; visita a la Restinga; visita a Chafarinas y regreso a Melilla por la noche.  
Día 15.—Visita a Harud y por la tarde garden party en Melilla.  
Día 16.—Visita a Zeluán, en la que se empleará todo el día, y por la noche embarque de S. M. y de su acompañamiento para Almería.

**En la Casa del Pueblo**  
Hoy se ha celebrado una fiesta artístico-literaria con motivo de la inauguración de la Escuela Nueva.  
Asistieron muchísimos obreros.  
El Presidente señor Nuñez Arenas pronunció un discurso dando cuenta de los fines que se propone esta escuela.  
A continuación se celebró una fiesta muy agradable en honor de los niños.  
Joquina Pino y Simó Raso interpretaron el ingenioso entremés de los Quintero «Los chorros del oro».

Rubio interpretó el saladísimo monólogo «Tratado de Uranidad».  
Lucrecia Arana cantó jotas.  
Y después el señor Catarineu leyó unos versos suyos muy inspirados.  
Como final Benavente leyó un cuento traducido del francés.  
Todos cuantos tomaron parte en esta fiesta fueron muy apañados.

**La Embajada en el Vaticano**  
Segue habiéndose mucho en los centros políticos respecto de esta cuestión. Se había dicho estos días que en Roma se negaban a dar el placet a determinada persona, pero esto, por lo que se vé, no pasa de ser una suposición.  
El «Heraldo» publica esta noche un suelto en el cual asegura que no es cierto que se haya solicitado aún de Roma el «placet» para designación de Embajador de España en el Vaticano.  
Añade que aún cuando es cierto que esto es así, nada significa ello contra la designación del señor Calbeton.

También dice que el «placet» será pedido, a su debido tiempo directamente al Vaticano, sin la mediación del Nuncio de S. S. en Madrid.

**Las huelgas en Zaragoza**  
Zaragoza.—Continúa en igual estado la

# CREDITO NAVARRO

SOCIEDAD ANÓNIMA FUNDADA EL AÑO 1864  
Capital, 6.000.000 Ptas.

OPERACIONES QUE REALIZA EN SU OFICINA DE ESTA CIUDAD Y EN LAS DE SUS SUCURSALES DE TUDELA, ELIZONDO, ESTELLA Y SANGÜESA

Compra y venta de Valores.—PRÉSTAMOS Y CUENTAS DE CRÉDITO, con garantía de Fondos Públicos, valores industriales ó firmas acreditadas.—DESCUENTOS de letras sobre plaza, de pagarés con garantía de firmas solventes, de imposiciones y cupones.—Compra y venta de monedas de oro, billetes de Bancos extranjerios y BONOS DE POSTE.—Préstamos hipotecarios.—Giros y negociaciones de letras.—CHEQUES sobre España y otras naciones.—Admisión de valores españoles y extranjerios en custodia.—Transferencias de fondos desde la Central a nuestras Sucursales y vice-versa.  
Imposiciones a plazo de un año y 3 1/2 por 100 anual.—Cuentas corrientes y depósitos en pesetas efectivas a la vista con interés de 2 por 100 anual.—En moneda extranjera se abona el uno por 100 anual.

## Cofres de alquiler

Las tres bombas han causado incalculables destrozos, pero afortunadamente no desgracias personales.

**BOLSA DE MADRID**  
Cotización oficial comparada  
Día 11 Día 12

Deuda perpetua 4 por 100 int.	84.85	84.85
Idem id. pequeños.	87.00	87.00
Idem fin próximo.	00.00	00.00
Deuda amortizable 5 por 100.	101.90	102.00
Amortizable nuevo.	92.50	92.65
Acciones del Banco de España.	455.00	453.00
Id. de la C. A. de Tabacos.	343.50	344.00
Azucareras preferentes.	53.25	53.25
Id. ordinarias.	17.00	12.00
Obligaciones.	81.00	81.50
Banco Español del Rio de la Plata.	512.00	516.00
Cambios sobre Paris (tanto por ciento)	7.50	7.60
Id. id. Londres (pesetas por libra esterlina)	27.18	27.22
Paris, Exterior español.	94.58	94.50

huelga de cortidores, es decir, se ha empeorado por la circunstancia de recibir los huelguistas el apoyo moral de obreros de otros oficios que han hecho causa común con ellos.  
Los zapateros huelgan también, apoyando con su huelga las pretensiones de los cortidores.  
Y huelgan también otros muchos obreros de diferentes oficios derivados de la fabricación de cortidores.  
Los agentes de la policía han detenido hoy a tres huelguistas que ejercían coacción sobre algunos trabajadores.  
También se han dejarado en huelga los abañiles, y con esta huelga ha venido a agravarse la situación.  
Las autoridades trabajan con mucha actividad y mucho celo en pró de la solución de todas estas huelgas, y se tiene la confianza de que el movimiento huelguista será cortado pronto.

**Vapor en peligro**  
Palma de Mallorca.—Comunican de Ciudadela (Menorca) que el vapor «Comercio» reclamaba auxilio desesperadamente, estando a merced del mar encrespado.  
Tan difícil era la situación del barco, que un momento se dió por inevitable su pérdida.  
El vapor «Monte toro» salió de Ciudadela a toda máquina en auxilio del «Comercio» y tras grandes esfuerzos y después de correr serios peligros consiguió acercarse a él.  
Poco después el «Monte toro» remolcaba hasta la costa al vapor «Comercio» que así fué salvado de un naufragio que ya se había dado por seguro.

**Dice «El Correo Español»**  
Hablando «El Correo Español» de la carta que ha dirigido Soriano al Presidente del Congreso pidiéndole que se discuta en el Congreso ante la representación nacional su moralidad política—la del Sr. Soriano—y la del Sr. Lerroux, dice que si tuviera influencia su consejo en el conde de Romanones le pediría que accediese a la petición del Sr. Soriano, porque así el país podría divertirse con la representación de un gracioso sainete.

**Homenaje a los Quintero**  
«A B C» ha abierto una suscripción cuyo producto se destinará a regalar a los hermanos Qintero dos medallas de oro como homenaje de gratitud pública por haber escrito «La ruina eterna» con el patriótico fin de honrar la memoria de un poeta español.

**La Casa de los estudiantes**  
Una comisión de estudiantes ha visitado hoy al alcalde señor Francos Rodríguez para pedirle que sean cedidos por el Ayuntamiento los terrenos que necesitan para construir la Casa de los estudiantes.  
El señor Francos Rodríguez manifestó a los comisionados que hará todo cuanto pueda para que se cedan a los estudiantes los terrenos que necesitan.  
La comisión salió muy satisfecha de la entrevista.

**De Barcelona**  
Las huelgas  
Barcelona.—Ha terminado con solución de armonía la huelga de los trabajadores de la fabrica de vidrio del señor Vitella.  
En cambio se han declarado en huelga los descargadores de las fabricas de harinas por sólida iudicial establecida entre ellos y los descargadores del puerto.  
En el muelle han trabajado hoy más squiros que los días anteriores.  
A pesar de haber sido resuelta en parte la huelga de braceros empleados en la limpieza de la vía pública, el Ayuntamiento ha utilizado a 100 soldados para guiar los carros destinados a la limpieza de los suburbios.  
Estos carros van custodiados por soldados con armas.  
Además, para garantizar el orden, secciones de caballería de los regimientos de Santiago, Montesa y Almansa prestan continuamente servicio de patrulla.

**Una desgracia.—Los radicales.—Los amigos del señor Sol.**  
Barcelona.—En la calle de Sarriá ha ocurrido hoy una sensible desgracia.  
Un jovencuelo tuvo la mala fortuna de que le estallase en la mano un tubo de hierro que tenia carga explosiva, y uno de los trozos de tubo le vació un ojo.  
Además resultó con quemaduras en las manos y heridas graves en el cuerpo.  
Los diputados radicales se proponen emprender muy pronto una activa campaña de propaganda por los principales pueblos de Cataluña a fin de formar en ellos centros de propaganda y defensa del programa político del señor Lerroux.

**Extranjero**  
Bombas en Marsella  
Paris.—Dicen de Marsella que anoche estalló una bomba de dinamita en las habitaciones que ocupan el comisario de las delegaciones judiciales y el comisario de los guardias de paz.  
Poco después de haber estallado, estallaron otras dos.

## Alemán, Francés, ESPAÑOL

Lecciones, traducciones, escritura, conversación  
Apertura del curso de invierno.  
Método rápido, puramente racional.  
Una lección de prueba gratuita.  
Matricula abierta todos los días de 5:30 a 6.  
Precio: 10 pesetas. Calle San Antón número 10 piso 3.º

**Pérdida**  
El día 8 del corriente se perdió un medallón de oro desde las Escuelas de San Francisco al número 3 de la misma calle. Se ruega a la persona que lo haya encontrado lo entregue en esta Redacción y se gratificará. 3-2

**Anuncio**  
Para comprar bonitas postales, toda clase de impresos, objetos de escritorio, libros y cuadernos comerciales, papeles de hilo, &c., &c.,  
CASA VELANDIA.  
San Nicolás 20 y 22  
Especialidad de la casa en carteles, billetes y prospectos para toros, cines y teatros. 20-2

**Mantas de lana**  
Depósito de mantas de lana de las mejores clases a precios de fábrica.  
Comercio de viuda de Rasero  
7—San Saturnino—7. n 8-5

**Se compran patatas**  
El que desee vender patatas del país, para consultar precios a casa de Martín Baquedano, San Nicolás 40 y 42. m v d 3-2

**Mendigorría**  
El Ayuntamiento de esta villa hace saber: Que el día 16 del actual y hora de las diez, se celebrará la subasta en el soto de Santa Lucía de maderas de olmo y Fresno para pérticas, carros y demás, así como árboles para leña.  
El Alcalde, Emeterio Izu. 4-3

**TOS**  
bronquitis, gripe, asma, coqueluche, curada ó aliviada con un solo paquete de Caramelos de heroína balsámicos.  
Medicación eficaz, agradable, inofensiva y económica.—2 reales paquete.—Farmacia de Negrillos.—Pamplona.

**Para los catarros**  
fiebres catarrales y afecciones sencillas de los bronquios y pulmones, no hay nada mejor que los Caramelos de bálsamo de tola y acónito.  
—Un real paquete.—Farmacia de Negrillos.—Pamplona. —10 (a)

**Para los agricultores**  
Los informes oficiales que de los viveros de vides americanas pertenecientes a los señores Aquiles, Morales y Hermoso, de Montegudo (Navarra) da don Leon Leguana, ingeniero jefe del Servicio Agronómico de Aragón y Rioja, en el Boletín Oficial de la provincia de Zaragoza, correspondiente al 12 de Diciembre de 1910, dicen como sigue:  
«Los viveros que los señores Aquiles Morales y H.º, de Montegudo (Navarra), poseen en su finca del Prado, término municipal de Tarazona, se hallan cultivados con todo esmero. La selección de las plantas dedicadas a la venta es perfecta, los pies maduros ofrecen una cantidad extraordinaria, por su excelente desarrollo, de estacas injertables y de vivero, perfectamente agostadas y sanas, y los injertos de garrucha están muy bien soldados y desarrollados sobre los tres patrones americanos que en la relación correspondiente se indican, ó sean, Mourvedre X Rupestrís número 1202 y Amourves n.ºs. 1 y 9.»

Los señores agricultores que hayan de repoblar sus viñedos, ya saben, por los informes que anteceden, que esta casa puede hacer sus ventas de vides americanas con la mayor garantía de autenticidad y selección, bases principales para el buen resultado de las plantaciones. —3

**Nueva pescadería**  
En la plaza del mercado, en la tabla n.º 9, se vende merluza fresca de San Sebastián a 1'20 pesetas kilo.  
Nota: Estos precios rigen también en la pescadería de la calle de San Antón. 2-2

**Cáteda**  
El día 16 del mes corriente a las once, tendrá lugar en la Sala Consistorial, el arriendo del monte pinar para la caza, bajo las condiciones ap obadas por la Superioidad.  
Cáteda 6 de Enero de 1911.—El Alcalde, Javier Mauleón. 3-2

**¡Farmacéuticos!**  
¡ALERTA!  
Por terminación de contrato, y no por defunción del que la desempeñaba, queda vacante la plaza de Farmacéutico titular de la villa de Mendigorría, que desempeñó don Trifón Baquedano por espacio de 34 años, pues desde el día 25 de Febrero último que falleció ejerciendo ese cargo dicho señor, ha estado al frente de su Farmacia su viuda doña Ana García y piensa continuar en adelante lo mismo, con aplauso del vecindario. 15-9

**«Abadie»**  
El papel «Abadie» es el más universalmente apreciado por los fumadores.  
imp. 30-25

Las tres bombas han causado incalculables destrozos, pero afortunadamente no desgracias personales.

**BOLSA DE MADRID**  
Cotización oficial comparada  
Día 11 Día 12

Deuda perpetua 4 por 100 int.	84.85	84.85
Idem id. pequeños.	87.00	87.00
Idem fin próximo.	00.00	00.00
Deuda amortizable 5 por 100.	101.90	102.00
Amortizable nuevo.	92.50	92.65
Acciones del Banco de España.	455.00	453.00
Id. de la C. A. de Tabacos.	343.50	344.00
Azucareras preferentes.	53.25	53.25
Id. ordinarias.	17.00	12.00
Obligaciones.	81.00	81.50
Banco Español del Rio de la Plata.	512.00	516.00
Cambios sobre Paris (tanto por ciento)	7.50	7.60
Id. id. Londres (pesetas por libra esterlina)	27.18	27.22
Paris, Exterior español.	94.58	94.50

EN EL CORRO  
Después de la hora oficial para las operaciones de Bolsa, se han hecho varias en el Corro, cotizándose el interior a 84.85; el id. fin próximo a 87.00; los francos a 7.60; las libras a 2.22; el amortizable a 102.00.  
Paris 94.50.

MENCHETA.  
**Madrugada**  
De Melilla  
Madrid 13 (3 madrugada.)  
Melilla.—Se ha disistido de hacer mañana la visita a los Peñones en vista del mal estado en que se encuentra el mar por efecto del levante impetuoso que reina.  
Mañana visitará el Rey, Zeluán.  
El Gurugú está cubierto de nubes, lo cual indica que el mal tiempo seguirá.  
El Rey al regresar del campamento, muy complacido, cambió impresiones con los señores Canalejas, Aznar y Arias de Miranda.  
MENCHETA.  
**Conferencia del señor Moret**  
Madrid 12 (3.30 madrugada.)  
En la Asociación de la Prensa ha dado una conferencia el señor Moret, sobre el tema «Escuela de periodistas».  
Enalteció la misión de la prensa y elogió a la española por su veracidad, característica honrosa que la distingue de la prensa extranjera que fantasea enormemente.  
El señor Moret fué ovacionado.  
MENCHETA.  
**Graves desórdenes en Portugal**  
(POR TELEGRAMA)  
Madrid 12 (3.45 madrugada.)  
Badajoz.—Viajeros procedentes de Portugal dicen que en Elvas, la importantísima plaza militar portuguesa, andan juntos en motin los soldados y los obreros reclamando mejora en la soldada, aumento de jornales y menos horas de trabajo.  
Este motin revistió suma gravedad por tratarse de la primera plaza fuerte de Portugal.  
MENCHETA.  
**Más de Melilla**  
Madrid 11 (3.55 madrugada.)  
Melilla.—En la expedición a Beni-bu-Ifrur los señores Canalejas y Aznar acompañaron al Rey, yendo a caballo, desde Sangangan a Uixán y regresaron luego por el ferrocarril minero.  
S. M. entrose minuciosamente de la marcha de los trabajos en las minas.  
Muchos grupos, y numerosos, de moros de aquella kabilia que fué tan rebelde cumplieron respetuosamente al Rey declarándose sumisos amigos y agradecidos servidores de España.  
MENCHETA.  
**Venta de bueyes**  
El día 16 llegarán a Irurzun varias parejas de bueyes, superiores, del conocido y acreditado tratante de Uterga Santiago Yoldi.  
Pasada la feria regresarán a Uterga. 4-1  
**Nodriza**  
Hay una, con leche fresca, que desea criar en su casa de Piedramita. Dirigirse en dicha villa a don Pedro Lana. 3-2  
**«LA ACTIVIDAD»**  
Sociedad anónima de Seguros, Domiciliada en Pamplona  
FUNDADA EL AÑO DE 1899  
Autorizada por R. O. del Ministerio de Fomento, fecha 8 de Julio de 1909  
HECHO EL DEPÓSITO PREVIO QUE DISPONE LA LEY.  
Seguros de Vida, Mixtos, a Plazo fijo, de Rentas Vitalicias inmediatas, Dotes é Infantiles.  
Edificios propiedad: en Barcelona, Pamplona, Zaragoza, Alcañiz y solar para construcción en San Sebastián.  
OFICINAS GENERALES: en el edificio propiedad de la Sociedad en Pamplona, calle d.º José Alonso, núm. 4.

AGUA DE LOECHES

Purgante y curativa

Antiparasitaria, antierpética, antisifilítica, antiescurfulosa, antibiliosa, y reconstituyente. Cincuenta y cuatro años de uso general.

EL AGUA NATURAL DE LA MARGARITA EN LOECHES usada convenientemente, ya sola, ya mezclada con infusión, de tila, manzanilla ó flor de malva con sus virtudes antiséptica y depurativa asegura LA SALUD A DOMICILIO y es insustituible para la curación de la obesidad, diabetes, infartos del hígado, erisipela, catarros gástricos é intestinales, gota y reumatismo, sífilis, apendicitis y enfermedades propias de la mujer.



Porqué no se desembaraza Vd inmediatamente y para siempre de esta fiebra, de este coezema varicoso que le rinde á Vd la vida insuportable?

Porqué conserva Vd esta enfermedad cuyas consecuencias pueden ser gravísimas?

Porqué no emplea Vd inmediatamente el nuevo método del Señor L. Richelet?

Sin embargo no hay vacilación posible, porque Vd no puede ignorar las curaciones, muchas veces inesperadas, obtenidas en su comarca.

Infórmese Vd y empiece, sin más tardar, este tratamiento; eso es el mejor consejo que le podemos dar.

El precio del tratamiento es proporcionado con todas las condiciones de la fortuna. (Existe también un tratamiento para los niños de 3 años hasta 10).

Para obtener también gratuitamente ese folleto, basta dirigirse al señor

L. RICHELET, 13, rue Cambetta, en Socha (Francia)

Perdida su FELICIDAD POR NO PODER ALCANZAR LOS POLVOS ANTISEPTICOS CALBER



Este niño no cesa de llorar. Con los POLVOS ANTISEPTICOS CALBER se ha curado todos los sufrimientos de granos, escocidos, ardores de la piel, picaduras y serpillidos.

CALBER St. Louis U. S. A. N.

Agente único para España D. FRANCISCO LOYARTE, San Sebastián.—De venta en Pamplona Farmacia y Droguería de don Valentin Marquina y en las casas similares de más renombre.

La Unión y el Fénix Español

COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS

CAPITAL SOCIAL

12.000.000 de pesetas efectivas

COMPLETAMENTE DESEMBOLSADO

Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal

46 años de existencia

SEGUROS SOBRE LA VIDA.—SEGUROS CONTRA INCENDIOS

Subdirector en Navarra: VICENTE SANTESTEBAN, Plaza de la Constitución, número 48, Pamplona.

(Este anuncio ha sido autorizado por la Comisaría General de Seguros.)

Boletín Religioso

SANTORAL

Día 13 Viernes.—San Gumerindo, prebitero y mártir.—Fue natural de Toledo, y pasó á Córdoba, donde su gran sabiduría le movió al Obispo para conferirle el orden de sacerdote.

ENTOS

Oficio de la octava de la Epifanía con rito doble y color blanco. En la Catedral.—A las 9 Horas menores, y misa.

Servicio parroquial de enfermos

San Saturnino.—Campana 14.—2.º San Lorenzo.—Casa parroquial. San Nicolás.—San Antón 30.—3.º San Juan Bautista.—Mercaderes 15.—3.º San Agustín.—Javier 9.—3.º

ESTAFETA LOCAL

VALORES DE NAVARRA

Cotización de ayer

Table with columns for 'VALORES DE NAVARRA' and 'PRECIOS'. Lists various items like 'Deuda provincial', 'Crédito Navarro', 'La Vasconia', etc., with their respective prices.

El Eco de Navarra

se halla de venta en los puntos siguientes.

En Madrid: Kiosco de don Patricio Luján frente al café de Fornos.

En Bilbao: Kiosco del Arenal de María García.

En San Sebastián: Librería de Hijos de Aramburu y Biblioteca de la Estación.

En Vitoria: Kiosco de don Pedro Alonso, Plaza de Bilbao.

En Logroño: don Carlos Gil, Mercado 45.

En Zaragoza: Kiosco de don Antonino García, Plaza de la Constitución.

En Tolosa: casa de Miguel García, Plaza de la Verdura.

En Calahorra, don Julián Antonianzas, Centro de uscripciones.

Agencia de Publicidad

JOSE STORR

Hijo y sucesor de Ricardo Storr

Propietario

EMILIO COLOMINA

La más antigua de Madrid. Precios sin competencia para Anuncios, Reclamos, Noticias, Esquelas, Aniversarios.

Oficinas: Desengaño, 9 al 13

Pídanse tarifas, que se envían gratis.

Institución St. Pierre

11—Rue Triac, Bordeaux

Es uno de los más antiguos y acreditados centros de enseñanza para el estudio del idioma francés, carrera comercial y preparación de las escuelas de industria y de Ingenieros químicos.

Habitaciones confortables. Vida de familia. Pídanse informes al Consulado de España en Burdeos.

El Eco de Navarra

Concurso taurino

Voto por

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

SOLUCION CASES

de clorhidrofosfato de cal

Premiada en varias Exposiciones

Por su excelente composición y perfecta dosificación, es la única aprobada por la Real Academia de Medicina y demás Corporaciones médicas.

Se recomienda en los casos de Anemia, Clorosis, Raquitismo, Inapetencia, Convalecencia, Embarazo, etc. Poderoso reconstituyente para las madres durante la lactancia de los niños.

Al por mayor Farmacia de J. Puchados, Plaza de la Lana, 11.—Barcelona.

De venta en las principales farmacias de España.

POLVOS DEL DR. SOUDRE

Lo mejor para curar las enfermedades del estómago por antiguas que sean es tomar antes de cada comida una papeleta de estos polvos.

Preparados por M. Laudumiey, Farmacéutico de Bayona; se venden en todas las buenas farmacias.

De venta en Pamplona Farmacia de Marquina, calle Nueva, número 1.

Vivificad vuestros órganos fatigados por medio de órganos sanos. FERMENTOS ORGANICOS "ZEVOR"

en COMPRIMIDOS de 0 gr. 50 cada uno.

DIGESTIVOS: Dispepsias de toda naturaleza, Atonía digestiva y Nutrición insuficiente, las Convalecencias difíciles y las Enfermedades crónicas.

ENTERICOS: Dispepsia intestinal, Entorpes simple o mucro-membranosas, Diarrea simple ó de los fetos calientes.

CAPSULARES: Hemorragias de toda naturaleza.

TIROIDIANOS: Obesidad, Fiebre Obstrucciones ganglionares y Tumores infiltrados.

MAMARIOS: Empeñados en los Fibromas, pueden evitar la operación.

HEPATICOS: Cirrosis del Hígado, Alcoholismo, Insuficiencia funcional de los Arteriales y de los deprimidos.

REINICOS: Albuminuria, Uremia, Supruraciones de los Riñones.

PLACENTARIOS: Secreción lactea, Desmorfo de las Glándulas mamarias.

OVARIOS: Afecciones utero-ovaríales, Cloro-Anemia de la adolescencia, Dismenorrea.

COIRRE, 79, Rue du Cherche-Midi, PARIS

Y EN LAS BUENAS FARMACIAS DEL MUNDO ENTERO.

SERVICIOS de la Compañía Trasatlántica

Linea de Filipinas.—Trece viajes anuales, arrancando de Liverpool y haciendo las escalas de Coruña, Vigo, Lisboa, Cadiz Cartagena, Valencia, para salir de Barcelona cada cuatro sábados ó sean 8 Enero, 5 Febrero, 2 Marzo, 2 y 30 de Abril, 28 Mayo, 25 Junio, 23 de Julio, 20 de Agosto 17 Septiembre, 15 Octubre, 12 Noviembre y 10 de Diciembre, directamente para Génova, Port-Said, Suez, Colombo, Singapore y Manila.

Salidas de Manila cada cuatro martes, ó sean 23 de Enero, 22 de Febrero, 22 de Marzo, 19 de Abril, 17 de Mayo, 14 Junio, 12 Julio, 9 Agosto, 6 Septiembre, 4 Octubre, 1 y 29 Noviembre y 27 Diciembre, haciendo las mismas escalas que la ida hasta Barcelona, prosiguiendo el viaje para Cadiz, Lisboa, Santander y Liverpool. Servicio por trasbordo para y de los puertos de la Costa oriental de Africa de la India, Java, Sumatra, China, Japón y Australia.

Linea de New-York, Cuba y Méjico.—Servicio mensual saliendo de Génova el 21, de Nápoles el 23, de Barcelona el 26, de Málaga el 28 y de Cádiz el 30 directamente para New-York, Habana y Veracruz. Regreso de Veracruz el 26 y de Habana el 30 de cada mes, directamente para New-York, Cadiz Barcelona y Génova. Se admite pasaje y carga para puertos del pacífico con trasbordo en Puerto Méjico, así como para Tampico con trasbordo en Veracruz.

Linea de Venezuela Colombia.—Servicio mensual saliendo de Barcelona, el 10, el 11 de Valencia, el 13 de Málaga, y de Cádiz el 15 de cada mes, directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto-Rico, Habana, Puerto Limón y Colón de Costa Rica. Se admite pasaje y carga para Veracruz y Tampico, con trasbordo en Habana, Combuera por el ferrocarril de Panamá con las compañías de navegación del Pacífico, para cuyos puertos admite pasajes y carga con billetes y conocimientos directos. También carga para Maracaibo y Core con trasbordo en Curacao y Cumana, Carupano y Trinidad con trasbordo en Puerto Cabello.

Linea de Buenos-Aires.—Servicio mensual saliendo accidentalmente de Génova el 1, de Barcelona el 3, de Málaga el 5 y de Cádiz el 7 directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo el 2, directamente para Canarias, Cádiz, Barcelona y accidentalmente Génova, Combinación por trasbordo en Cádiz con los puertos de Galicia y Norte de España.

Linea de Canarias, Fernando Póo.—Servicio mensual saliendo de Barcelona el 2, de Valencia el 3, de Alicante el 4, de Cádiz el 7 directamente para Tanager, Casa-Blanca, Mazagán, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma y puertos de la costa accidental de Africa.

Regreso de Fernando Póo el 2, haciendo las escalas de Canarias y de la Península indicadas en el viaje de ida.

Linea de Cuba Méjico.—Servicio mensual á Habana, Veracruz y Tampico, saliendo de Bilbao el 17, de Santander el 20 y de Coruña el 21, directamente para Habana, Veracruz y Tampico. Salidas de Tampico el 13, de Veracruz el 16 y de Habana el 20 de cada mes, directamente para Coruña y Santander. Se admite pasaje y carga para Costafirme y Pacífico con trasbordo en la Habana al vapor de la línea de Venezuela-Colombia.

Para este servicio rigen rebajas especiales en pasajes de ida y vuelta, y también precios convencionales para camarotes de lujo.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables y pasajeros, á quienes la Compañía da alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Rebajas á familias. Precios convencionales por camarotes de lujo. También se admite carga y se expenden pasajes para todos los puertos del mundo, servidos por líneas regulares. LA EMPRESA PUEDE ASSEGURAR las mercancías que se embarquen en sus buques.

AVISOS IMPORTANTES.

Rebaja en los fletes de exportación.—La Compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fletes de determinados artículos, con arreglo á lo establecido en la R. O. del Ministerio de Agricultura, Industria y Comercio y Obras Públicas, de 14 de Abril de 1904, publicado en la «Gaceta» del 22 del mismo mes.

Servicios comerciales.—La sección que de estos servicios tiene establecida la Compañía, se encarga de trabajar en Ultramar los Muestrarios que le sean entregados y de la colocación de los artículos, cuya venta, como ensayo, despen hacer los Exportadores.

Para precios condiciones al agente en Navarra Ricardo Samaniego, Constitución, núm. 12 Pamplona.

Compositor y profesor DE ACORDEON

Se dan lecciones de acordeón en sencillos y dobles, de dos teclados y ocho bajos á precios económicos. Se hacen toda clase de composuras en acordeones, arístones y música armónica; se compran acordeones viejos. Calle de Zapatería núm. 60 segundo piso Pamplona.

VINO AROUD

CARNE-QUINA-HERANO

el mes reconstituyente soberano en los casos de Clorosis, Anemia profunda, Malarias, Menstruaciones dolorosas, Valenturas.

Calle Richelet, 50, París. — Todas Farmacias.

Podemos probar

que nuestros agentes generales ganan más de 200 pesetas por semana. Si gana V. menos de 25 pesetas por día, escribanos enseguida.

Nuestra circular le dá la marcha que hay que seguir, y nuestro artículo importado hace lo demás. Se buscan señores, señoras y jóvenes de todos países que pueden consagrar todo su tiempo ó una parte. Recompensa de 500 pesetas si no mandamos muestra gratuita sobre pedido. Establecimientos 89 HORTON, Grand-Montrouge, (Reine) Francia.

REGISTRO CIVIL

En el Juzgado municipal de esta ciudad se hicieron ayer las siguientes inscripciones:

Nacimientos.—Varones. 0. Hembras. 0.

Defunciones.—Cayetana Gorritz, de 77 años, de Añorbe, Calderería 10 1.º.—Juan Galarregui, de 24 años, de Errazquin, hospital civil.—Julia Guerra, de 7 meses, de Pamplona, Magdalena.

Matrimonios.—Pelayo Mora, de Sabadell, con Martina Larrea, de Navascués.

CARCEL DE PAMPLONA

Existencia en el día de ayer:

De causa pendiente 19

Arresto mayor 0

En expectación de marcha 13

En prisión correccional 57

Detenidos 0

89

MERCADO DE CEREALES

28 3 litros (robo)

Pesetas

Trigo 5,55

Habas 4,40

Cebada 3,40

Avena 3,20

Maíz 4,50

Beza 5,15

EL TIEMPO

Temperatura máxima de anteayer 7,0

id. mínima de ayer 1,0

Altura barométrica á las 9 de ayer milímetros, 713,1

Espacio recorrido por el viento en dichas 24 horas en kilómetros 67

PASATIEMPOS

Sustituir los números por letras de modo que se lea lo siguiente:

1.º Vocal.

2.º Negativo.

3.º Animal.

4.º Pueblo.

5.º Profesión.

6.º Id.

7.º Nombre de varón.

8.º Profesión.

9.º Arma.

10.º Instrumento musical.

11.º Pueblo.

12.º Pueblo.

13.º Para agricultura.

14.º Licor.

15.º Legumbre.

16.º Nota musical.

17.º Vocal.

Charada

Remitida por «Triplex».

Una «un tres» muy «un dos» una vez me dijo á mí que en «todo» me casaría con una jóven de allí.

BUZÓN

«Emilio P. y Comp.».—¡Radiez, qué remeñita se tira el amigo y... compañía! Las charadas están muy mal hechas en toda la extensión de la frase, y el triángulo me lleva una solución que... ¡válgame el cielo los golpes que se le ha dado! De las dos tarjetas me quedo con la que ha de darnos el título de una comedia, porque la otra tiene la misma falta que el triángulo.

PRIMO DEL TODO.